

智慧治理永續未來

臺北市與上海市推動智慧醫療合作備忘錄

為促進臺北市與上海市智慧醫療領域的交流與合作，共同推動醫療數位化，改善就醫品質、減少醫護人力耗損，提供市民更智慧、便捷的醫療服務，臺北市政府衛生局與上海市衛生健康委員會簽署合作備忘錄如下：

一、合作平臺

雙方將共同推動兩市智慧醫療相關交流，積極促進該領域合作，並建構良好的聯繫機制，維持交流關係。

二、合作範圍

- (一)雙方將積極分享智慧醫療發展經驗，促進雙方在數位化轉型、智慧醫院、遠距醫療、人工智能技術發展及其他相關領域之合作與交流。
- (二)雙方將支持兩市智慧醫療領域專業人員互相觀摩、交流學習，共同發展智慧醫療創新技術。

三、合作履行

- (一)雙方將合作達成上述事項，具體合作交流的內容將由雙方進一步協商決定。
- (二)雙方將秉持平等互惠原則，透過不定期交流分享經驗及成果，推動兩市智慧醫療發展，為市民健康提供更好的服務。
- (三)本備忘錄若有未盡事宜，雙方將以適當方式另行商定。

四、簽署生效

本合作備忘錄一式兩份，雙方各執一份，自簽署之日起生效，有效期間四年。如簽署之任何一方在期間屆至前六個月以書面通知他方展延者，本合作備忘錄自動展延四年。

臺北市政府衛生局

黃建華

2024年12月17日

上海市衛生健康委員會

聞大翔

2024年12月17日

智慧治理永續未來

臺北市立動物園與上海動物園 小貓熊物種交流及保育合作備忘錄

臺北市立動物園與上海動物園為建立動物保育、科學研究、科普教育、人才培訓等方面之友好合作平臺，促進雙方共同強化野生動物交流、倡導保育理念等事宜，特就以下內容簽署保育合作備忘錄：

- 一、雙方建立聯繫窗口，促進長期科學及保育教育交流關係，保持交流平臺管道暢通，共同研究野生動物保育合作管理方案。
- 二、兩園透過物種交換，建立照養、繁殖與醫療技術合作等事宜，並發展長期科研合作關係：由臺北市立動物園以黑腳企鵝 (*Spheniscus demersus*) 交換上海動物園小貓熊 (*Ailurus fulgens*)，數量以 1 對換 1 對或 2 對換 2 對，並以亞成體為優先交換原則，相關運輸費用由兩園收受方各自支付；相關及必要手續須循例辦理，並由兩園各自向相關部門申請。
- 三、兩園就物種相關飼養管理（如育幼繁殖、疾病防治或醫療技術）等，按雙方需求，適時提供相關技術指導及支持。
- 四、兩園就相關保育教育推廣人員、保育員或獸醫人員等進行專業討論互訪交流。
- 五、臺北市立動物園與上海動物園負責本合作備忘錄相關事項之聯繫與推動工作。
- 六、本備忘錄一式兩份，兩園雙方各執一份，自簽署之日起生效，有效期限四年。如締約任何一方在期滿前六個月以書面通知他方展延者，經雙方同意，本備忘錄可自動展延四年。

臺北市立動物園
朱孝芬

2024年12月17日

上海動物園
裴恩樂

2024年12月17日